

7. Aug. 1836

FACTS

Date:

7. Aug. 1836

Page number:

Dagbog B, side 70 recto

Mentioned people:

Constantin Röser

Venceslao Valenti

Penry Williams

TRANSCRIPTION

En overmaade behagelig tilbragt Dag. Jeg gik først om Morgen fra Caffè delle Arti¹ til Piazza Navona der stod under Vand,² og da jeg havde moret mig noget der, gik jeg at besøge Sig: Valenti,³ jeg bemærkede idag at hans Kone taler meget godt fransk, der ikke just blant Damerne her er saa almindeligt. I Middagsstunden besøgte jeg den engelske Maler Williams⁴ der nu har endt et stort Maleri forestillende Festen [navn udeladt] ved Neapel; et Arbejde der især fra Colorittens Siide var udmærket; thi ellers er W: langt fra at være frie for Maneer. Om Eftermid: gik jeg igjen med nogle Andre Bekjente til Piazza Navona, hvor nu Comersens var i fuld Gang. Vi havde derved meget net Leilighed til at see smukke Damebeen (mere end almindeligt[]). Dagen blev endt ved Focettoen om Aftenen i Mausoleo Augusto; dette var i enhver Henseende tilfredsstillende – der var en udmærket smuk Piige blandt overmaade mange nette. Vor Ven Röser⁵ er idag kommen fra Athen.

¹ Formodentlig enten Trattoria delle belle Arti eller Osteria delle belle Arti, henholdsvis i Via in Lucina 16 og 27.

² Fra midten af 1600-tallet og indtil midten af 1800-tallet var der tradition for at oversvømme Piazza Navona hver lørdag-søndag i august.

³ Venceslao Valenti.

⁴ Penry Williams.

⁵ Constantin Röser.

August 1836.

7. Ein immens großer, keltischer Berg. Es ist fast am Morgens. Die Sonne hellte
 auf. Die Natur war schön. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die
 Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell.
 8. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 9. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 10. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 11. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 12. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 13. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 14. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 15. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 16. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 17. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 18. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 19. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 20. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 21. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 22. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 23. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 24. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 25. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 26. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 27. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 28. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 29. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 30. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.
 31. Die Sonne war hell. Die Luft war mild. Die Sonne war hell. Die Luft war mild.